



IMPORTATION - EXPORTATION

FACTURE / INVOICE

N° L-021652

Page 1/1

2030 Boul. St-Laurent Blvd Montréal, Québec H2X 2T2

Tel: (514) 843-3030

Email: lamimportexport@bellnet.ca

Fax: (514) 844-6933

Vendu à : Sold to :	CHINESE FAMILY SERVICE OF GREATER MONTREAL		ATT: XI XI LI		
	987 RUE COTE 4 <sup>e</sup> ETAGE		TEL : 514-861-4244		
Expédiez à : Ship to :	MONTREAL.QUEBEC.		G1R 2Z9		
	SAME AS ABOVE				
		MÊME QU'EN HAUT			
N° du client/Cust N°	Commandé par/Ordered by DR. SHAO	N° de commande/Order N° PHONE	Conditions/Terms CHQ	Transporteur/Carrier OWN TRUCK	Date Facture/Invoice Date 18-04-2020
Cartons Total Cartons 3 CTNS	Date Livraison/Delivery Date 18-04-2020	Emballé par/Packed by THANH	Vérifié par/Verified by	Mode d'Exp./Ship Instr.	Vendeur/Salesman LAM

	Qté com. Qty ord.	Qté exp. Qty ship.	Unité Unit	N° stock Item N°	Description	Prix Price	Montant Amount
1	60	60	BOX	50pcs /Box	Disposable Daily Protective MASK	50.00	3,000.00
2							
3							
4							
5							
6							
7							
8							
9							
10							
11							
12							
13							
14							
15							
16							
17							
18							
19							
20							
21							
<b>SOUS-TOTAL / SUB-TOTAL</b>							<b>3,000.00</b>
TPS-GST						5%	150.00
TVQ-QST						9.975%	299.25
<b>TOTAL</b>							<b>3,449.25</b>

Notes :

TOUTES MARCHANDISES RESTENT LA PROPRIÉTÉ DES IMPORTATIONS LAM INC. JUSQU'À CE QUE LE PAIEMENT FINAL SOIT REÇU.  
 FRAIS DE SERVICE APPLICABLES SUR TOUT RETOUR DE MARCHANDISES. 2% PAR MOIS (24% PAR ANNEE) SUR TOUT COMPTE NON PAYÉ À L'ÉCHÉANCE.  
 LES ANNULATIONS NE SONT PAS ACCEPTÉES, SAUF SUR AVIS ÉCRIT DIX JOURS AVANT LA DATE DE LIVRAISON. AUCUNE ANNULATION N'EST ACCEPTÉE POUR LES ARTICLES D'IMPORTATION SPÉCIALE.  
 AUCUN RETOUR NE SERA ACCEPTÉ SANS L'AUTORISATION PAR ÉCRIT DES IMPORTATIONS LAM INC.  
 AUCUN RETOUR APRÈS CINQ JOURS. PAS DE REMBOURSEMENT  
 NOUS CERTIFIONS QUE TOUT ACHAT DE MARCHANDISE EFFECTUÉ SANS PAIEMENT DE LA TAXE PROVINCIALE SONT POUR LA REVENTE SEULEMENT.  
 IMPORTATIONS LAM INC N'ACCEPTÉ AUCUNE RESPONSABILITÉ POUR LES MARCHANDISES ENDOMMAGÉES. TOUTE RÉCLAMATION DOIT ÊTRE FAITE AUPRÈS DE LA COMPAGNIE DE TRANSPORT  
 TOUTE MARCHANDISE RETOURNÉE SANS PERMISSION NE SERA PAS ACCEPTÉE  
 LES RÉCLAMATIONS SUR LA MARCHANDISE ENDOMMAGÉE EN TRANSIT DOIVENT ÊTRE FAITES À LA COMPAGNIE DE TRANSPORT  
 TOUTES RÉCLAMATIONS SUR MARCHANDISE A COURT DEVRONT ÊTRE FAITES DANS LES 10 JOURS SUIVANT L'EXPÉDITION  
 NOTRE RESPONSABILITÉ ARRÊTÉ À LA LIVRAISON DE LA MARCHANDISE AU TRANSPORTEUR

ALL GOODS REMAIN THE PROPERTY OF LAM IMPORT INC. UNTIL FULL AND FINAL PAYMENT IS RENDERED.  
 SERVICE CHARGES APPLICABLE ON ALL RETURNED MERCHANDISE. 2% PER MONTH (24% PER ANNUM) ON OVERDUE ACCOUNTS.  
 CANCELLATIONS NOT ACCEPTED, UNLESS IN WRITING, TEN DAYS PRIOR TO SHIPPING DATE. NO CANCELLATION ACCEPTED ON SPECIAL IMPORT ITEMS.  
 NO RETURNS WILL BE ACCEPTED WITHOUT WRITTEN AUTHORIZATION OF LAM IMPORT INC.  
 NO RETURNS AFTER FIVE DAYS. NO REFUNDS  
 WE CERTIFY THAT ANY PRODUCT PURCHASED WITHOUT THE PROVINCIAL SALES TAX IS FOR THE SOLE PURPOSE OF RESALE.  
 LAM IMPORTS INC, ASSUMES NO RESPONSIBILITY FOR DAMAGED GOODS. ALL CLAIMS MUST BE MADE WITH CARRIER OR MAIL.  
 GOODS RETURNED WITHOUT OUR PERMISSION WILL NOT BE ACCEPTED  
 CLAIMS FOR DAMAGES MUST BE MADE TO THE TRANSPORTATION COMPANY  
 SHORTAGES MUST BE REPORTED WITHIN 10 DAYS OF RECEIPT OF SHIPMENT  
 OUR RESPONSIBILITY CEASES ON DELIVERY OF GOODS TO CARRIER

SIGNATURE DU CLIENT / CUSTOMER SIGNATURE

T.P.S. - G.S.T. R102467214  
 T.V.Q. - Q.S.T. 1001994111